

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION
UNITED STATES AND MEXICO

MINUTE No. 112.- May 18, 1929.

At eleven A.M., May eighteenth, nineteen hundred and twenty nine, the Commission met in the office of the Mexican Section, at Juarez, Mexico, at the call of the Commissioner of Mexico to consider -- action on report of Consulting Engineers relative to the erection of a monument on the international -- bridge across the Rio Grande between Zapata, Texas, and Ciudad Guerrero, Tamaulipas, made in accordance with instructions issued by the Commissioners. The Commissioners approved the report of the Consulting Engineers dated May -- fourteenth nineteen twenty-nine, having reference to the erection -- of a monument marking the international boundary line on the bridge across the Rio Grande between Zapata, Texas, and Ciudad Guerrero, Tamaulipas, and also approved and signed the respective maps at this meeting. The afore mentioned -- documents are attached hereto and form a part of this minute.- The meeting adjourned to meet at the call of either Commissioner.-----

R. M. Haasen
Commissioner of the United States.

Gustav P. Lerrau
Commissioner of Mexico.

Clark H. Orbs
Secretary of the United States
Section.

José Manuel Orbe
Secretary of the Mexican Sect-
ion.

COMISIÓN INTERNACIONAL DE LÍMITES
ENTRE MÉXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

ACTA No. 112.- 18 de mayo de 1929.

A las once horas del dieciocho de mayo de mil novecientos veintinueve, se reunió la Comisión en las oficinas de la Sección Mexicana en Ciudad Juárez a llamado del Comisionado de México y con objeto de tomar un acuerdo sobre el informe de los Ingenieros Consultores relativo a la erección de un monumento sobre el puente internacional a través del Río Bravo entre Ciudad Guerrero, Tamaulipas, y -- Zapata, Texas, erección hecha de acuerdo con instrucciones de los Comisionados. Los Comisionados -- aprobaron el informe de los Ingenieros Consultores fechado el catorce de mayo de mil novecientos veintinueve, referente a la erección de un monumento que señala la línea divisoria internacional sobre el puente a través del río Bravo entre Ciudad Guerrero, Tamaulipas, y Zapata, Texas, y aprobaron y -- firmaron en esta reunión los planos respectivos. Los documentos antes mencionados se agregan a esta Acta para que formen parte de ella.- Se levantó la sesión para volver a reunirse a llamado de -- cualquiera de los Comisionados.-

Gustav P. Lerrau
Comisionado de México.

R. M. Haasen
Comisionado de los Estados Unidos

Clark H. Orbs
Secretario de la Sección Mexicana.

Clark H. Orbs
Secretario de la Sección de los Estados Unidos.

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION
UNITED STATES AND MEXICO

El Paso, Texas,
May 14, 1929.

The Honorable Commissioners,
International Boundary Commission,
United States and Mexico,
El Paso, Texas.

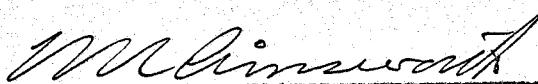
Sirs:

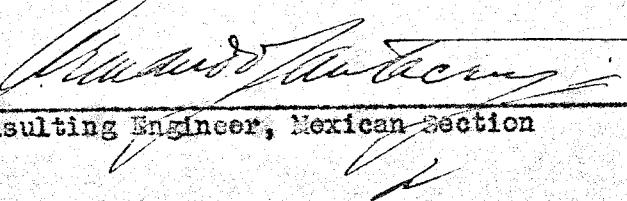
Complying with your instructions
a monument marking the international
boundary line has been erected on
the new bridge across the Rio Grande
between Zapata, Texas and Ciudad
Guerrero, Tamaulipas; in accordance
with the provisions of Article IV of
the Treaty of 1884. -----

The monument was erected on the
upstream side of the bridge under
the main cable and in the center
of the span and 82.5 meters from
each support, and is exactly over
the middle of the main channel of
the river. -----

A map showing the location of
the bridge and the monument, and a
photograph of the bridge are attached
to this report. -----

Respectfully submitted, -----


W.M. Dimmick
Consulting Engineer, United States Section


Alfonso Antacan
Consulting Engineer, Mexican Section

COMISIÓN INTERNACIONAL DE LÍMITES

ENTRE MÉXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

El Paso, Texas,
14 de mayo de 1929.

A los Honorables Comisionados de la
Comisión Internacional de Límites
entre México y los Estados Unidos,
P R E S E N T E S .

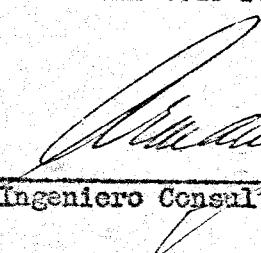
Senores:

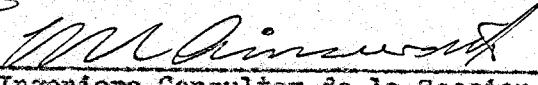
Cumpliendo con las instrucciones
de ustedes, se ha erigido un monumento
para demarcar la línea divisoria
internacional en el nuevo puente
sobre el río Bravo entre Ciudad Guer-
rero, Tamaulipas y Zapata, Texas,
de conformidad con las disposiciones
del Artículo IV del Tratado de 1884.

El monumento se erigió del lado
de aguas arriba del puente, debajo
del cable principal y en el centro
del claro, dista 82.5 metros de ca-
da apoyo y queda exactamente a la
mitad del cauce principal del río.

Se agregan a este informe un
plano que muestra la localización
del puente y del monumento, y una
fotografía del puente. -----

Con todo respeto, -----


Alfonso Antacan
Ingeniero Consultor de la Sección
Mexicana.


W.M. Dimmick
Ingeniero Consultor de la Sección
de los Estados Unidos.